



Sehr geehrte Mitglieder, liebe Freunde!

In der aktuellen Sonderausgabe möchten wir Sie über die genehmigten und geplanten Maßnahmen informieren, die bisher von den relevanten Standorten für die Verbreitung von COVID-19 vorbereitet wurden.

Wir laden Sie herzlich ein, die deutsche und slowakische Version Ihres Beitrages und Ihr Firmenlogo per Mail an sohk@sohk.sk zu senden. Mehr Informationen erhalten Sie unter der Nummer 00421/2/63536787,88.

Inhalt

Inhalt	1
Quellen aktuellen Informationen über COVID-19.....	2
Wir laden Sie zum Webinar ein.....	3

Veranstaltungen Rückblick	3
Recht und Legislative	4
Sonstiges.....	6



Quellen aktuellen Informationen über COVID-19

Aktuelle Informationen in Zusammenhang mit COVID-19 in Österreich auf Slowakisch
Ministerium für auswärtige Angelegenheiten der Slowakischen Republik [HIER](#)

Aktuelle Informationen in Zusammenhang mit COVID-19 in Österreich auf Deutsch
Bundesministerium Europäische und internationale Angelegenheiten [HIER](#)
Bundesministerium Inneres [HIER](#)

Aktuelle Informationen in Zusammenhang mit COVID-19 in der Slowakei auf Deutsch
WKÖ (Wirtschaftskammer Österreich) - Coronavirus: - weitere Informationen finden Sie [HIER](#)
Bundesministerium Europäische und internationale Angelegenheiten [HIER](#)

Aktuelle wirtschaftliche Maßnahmen in Zusammenhang mit COVID-19 in Österreich auf Deutsch
Bundesministerium Digitalisierung und Wirtschaftsstandort [HIER](#)

Erste Hilfe für Arbeitnehmer, Unternehmer und Gewerbetreibenden [HIER](#)
Ministerium für Arbeit, Familie und soziale Angelegenheiten der SR

Pressemitteilung des Innenministeriums in der slowakischen Sprache
Innenministerium der Slowakischen Republik [HIER](#)

Sommerfest geplant auf 18.6.2020 im Lozorno wird verlegt



Infolge der aktuellen Situation und laut Regierungserlass der Slowakischen Republik und den Empfehlungen des Gesundheitsamtes ist die Organisation der Veranstaltungen verboten. Mit großer Wahrscheinlichkeit wird sich die Situation nicht in kommenden Wochen ändern und aus diesem Grund und damit verbundenen Risiken wird das traditionelle Sommerfest im geplanten Termin, trotz unserer Hoffnung, dieses Jahr nicht stattfinden können. Mit Hinsicht auf die ökonomische

Lage hat der Vorstand der Slowakisch-österreichischen Handelskammer entschieden das klassische Sommerfest-Konzept auf das Jahr 2021 (Juni) zu verschieben wobei wir das für dieses Jahr angenommene Konzept behalten können. Gleichzeitig kann noch dieses Jahr unser Sommerfest, wenn es zu einer Lockerung der Situation kommt, durch ein eventuelles Winter Fest-Gala Diner im 3. Oder 4. Quartal 2020 nach der aktuellen Lage ersetzt werden.

→ Wir laden Sie zum Webinar ein

Während der Vorträge haben Sie die Möglichkeit mit Hilfe von Youtube chat Fragen zu stellen. Um diese Funktionalität zu aktivieren brauchen Sie als User in der Youtubepattform registriert sein. Ihre Fragen werden nach einzelnen Präsentationen beantwortet.

02.06.2020 um 9:30 Uhr Webinar – Slowakisch

Strategien und Ansichten erfahrener Manager zur Businesserholung [mehr](#)



17.06.2020 um 9:30 Uhr Webinar – Slowakisch

Hat die Coronakrise den Immobilienmarkt beeinflusst?



25.06.2020 um 10:00 Uhr Webinar – Deutsch

Doing Business in Austria



→ Veranstaltungen Rückblick

20.05.2020 um 14:00 Uhr Webinar – Deutsch

„Wiederbelebung für slowakische Unternehmen“ -



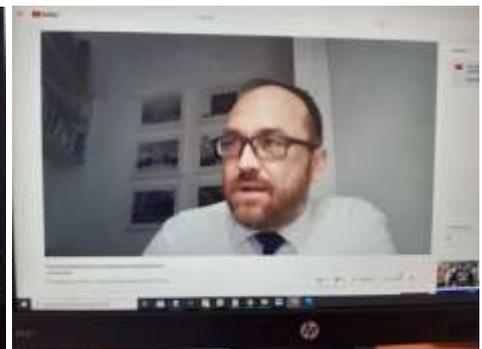
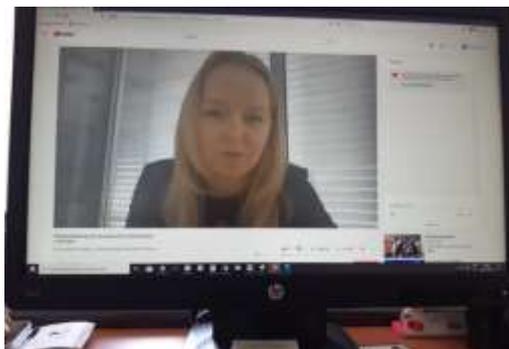
20.05.2020 um 15:30 Uhr Webinar – Slowakisch

Aktuelle finanzielle Herausforderungen und Lösungen [mehr](#)



26.05.2020 um 10:00 Uhr Webinar – Tscheschisch

„Heimetikette“ – Wie sich das Heimverhalten am Arbeitsplatz widerspiegelt



NAVIKAP Vadium bei der Vergabe öffentlicher Aufträge

Öffentliche Auftraggeber verlangen von Bietern oft ein Vadium. Das Ziel des Vadiums besteht darin, die Bindungswirkung von Angeboten sicherzustellen. Dies kann durch den Erlag finanzieller Mittel auf das Konto des öffentlichen Auftraggebers, durch die Vorlage einer Bankgarantie bzw durch die Sicherung einer Garantie erfolgen. Welche maximale Höhe darf jedoch der öffentliche Auftraggeber beim Vadium überhaupt verlangen? Welche Bedingungen gelten für die Rückstellung des Vadiums an Bieter? Der gegenständliche Artikel beantwortet kurz häufige Fragen von Bietern in der Praxis.

1. Ziel des Vadiums

Das Wesen des Vadiums besteht in der Sicherstellung der Bindungswirkung von Angeboten durch den Erlag von Finanzmitteln auf das Konto des öffentlichen Auftraggebers, durch die Vorlage einer Bankgarantie oder durch die Sicherung einer Garantie.

Öffentliche Auftraggeber haben bloß ein Recht, jedoch keine Pflicht, ein Vadium zu verlangen. Das Vadium soll Risiken minimieren, denen ein öffentlicher Auftraggeber ausgesetzt ist, wenn ein Bieter von seinem Angebot innerhalb der Angebotsbindungsfrist zurücktritt, die erforderliche Zusammenarbeit nicht leistet oder den Vertragsabschluss verweigert.

2. Höhe des Vadiums

In der Praxis haben öffentliche Auftraggeber in der Vergangenheit häufig ein unangemessen hohes Vadium verlangt. Bieter sollten daher auf die höchstzulässige Höhe des Vadiums Acht geben. Gemäß 46 Abs 3 des slowakischen **Vergabegesetzes Nr. 343/2015 Slg. in der geltenden Fassung („VergG“)** darf die Höhe des Vadiums 5% des geschätzten Auftragswertes nicht überschreiten und darf gleichzeitig nicht höher als EUR 500.000,- sein. Im Unterschwellenverfahren ohne Verwendung des sog. elektronischen Marktplatzes darf die Höhe des Vadiums 3% des geschätzten Auftragswertes nicht überschreiten und darf gleichzeitig nicht höher als EUR 100.000,- sein. Bei Wettbewerben darf generell kein Vadium verlangt werden.

3. Bindungswirkung von Angeboten

Das Vadium dient der Sicherstellung der Bindungswirkung von Angeboten während einer begrenzten zeitlichen Periode – während der sog. Angebotsbindungsfrist. Gemäß § 46 Abs 2 VergG darf eine Bindungswirkungsfrist von höchstens zwölf Monaten festgelegt werden. Der slowakische Gesetzgeber berücksichtigt dabei, dass die Marktbedingungen sich nach dem Ablauf der Angebotsfrist wesentlich ändern können (zB Änderung der Warenpreise, Änderung des Mindestlohnes von Mitarbeitern, Änderung der einzuhaltenden Rechtsvorschriften und die damit verbundenen Mehrkosten, usw). Aus diesen Gründen sollen Angebote von Bietern nach dem Ablauf von zwölf Monaten nicht mehr durch das erlegte Vadium gebunden sein.

4. Rückstellung und Verfall des Vadiums

Das Vadium verfällt zugunsten des öffentlichen Auftraggebers, wenn der Bieter von seinem Angebot innerhalb der Angebotsbindungsfrist zurücktritt, die erforderliche Zusammenarbeit nicht leistet oder den Vertragsabschluss nach der Annahme seines Angebotes verweigert. Der öffentliche Auftraggeber hat hingegen das Vadium innerhalb einer Frist von sieben Tagen nach dem Ablauf der Angebotsbindungsfrist, nach dem erfolglosen Ablauf der Frist zur

Zustellung von Einwendungen an den Bieter oder nach dem Abschluss des Vertrages mit dem ausgewählten Best- oder Billigstbieter zurückzustellen.

Die Höhe des Vadiums ist in der Praxis oft mit 5% des geschätzten Auftragswertes relativ beträchtlich. Daher sollten Bieter die Ausschreibungsbedingungen genau prüfen.

Dr. Ľubica Stelzer Páleníková

Advokátka v Slovenskej republike und Rechtsanwältin in der Republik Österreich

Rechtsanwaltskanzlei NAVIKAP s. r. o.

E-mail: palenikova@navikap.com



- Gesetz Nr. 92/2020 GBl Gesetz zur Änderung und Ergänzung des Gesetzes Nr. 62/2020 GBl. über einige bestimmte Sondermaßnahmen im Zusammenhang mit der Ausbreitung der gefährlichen ansteckenden menschlichen Krankheit COVID-19 und in der Justiz und zur Änderung und Ergänzung bestimmter Gesetze

Exekutionsstundungen:

Auf Antrag des Schuldners, der eine natürliche Person ist, stellt der Gerichtsexekutor unverzüglich eine Benachrichtigung über Exekutionsstundung aus

Die Verschiebung der Exekution gemäß Abs. 1 dauert sechs Monate nach der Ausgabe der Benachrichtigung über die Exekutionsstundung, spätestens aber bis den 1. Dezember 2020

Ich erlaube mir Ihre Aufmerksamkeit auf § 17 Absätze 6, 8, 9 zu richten

- **Absatz 1** „Das Verfahren über den Antrag des Gläubigers auf Konkurserklärung aufs Besitztum des Unternehmers unter vorübergehendem Schutz, der nach dem 12. März 2020 eingereicht wurde, wird ausgesetzt.
- **Absatz 2** „Der Unternehmer, der vorübergehend geschützt ist, ist nicht verpflichtet für die Dauer des vorübergehenden Schutzes den Antrag auf die Konkurseröffnung auf sein Eigentum zu stellen
- **Absatz 3** „Das Exekutionsverfahren, das nach dem 12. März 2020 gegen einen Unternehmer, der unter vorübergehendem Schutz eingeleitet wurden, um einen Anspruch aus seiner Geschäftstätigkeit zu befriedigen, wird auf Dauer des vorübergehenden Schutzes ausgesetzt
- **Absatz 6** „*Die andere Vertragspartei kann nicht den mit dem Gewerbetreibenden unter vorübergehendem Schutz geschlossenen Vertrag kündigen oder wegen Leistungsverzögerungen, auf die die andere Vertragspartei vor der Bereitstellung eines vorübergehenden Schutzes Anspruch hatte, von ihm zurücktreten. Eine Kündigung des Vertrages oder ein Rücktritt vom Vertrag aus diesem Grund ist unwirksam*

Der Vermieter kann den Mietvertrag für die Immobilie, einschließlich des Mietvertrags für eine Wohnung oder einen Nichtwohnraum, bis zum 31. Dezember 2020 nicht einseitig kündigen, da der Mieter die Miete verzögert, einschließlich der Zahlungen für Leistungen, die normalerweise mit der Miete verbunden sind

Das Gesetz trat am 25.4.2020 in Kraft

- Das Gesetz Nr. 96/2020 GBl. das Gesetz zur Änderung und Ergänzung des Gesetzes Nr. 67/2020 GBl. über einige bestimmte außerordentliche Maßnahmen im Finanzbereich im Zusammenhang mit der Ausbreitung der gefährlichen ansteckenden menschlichen Krankheit COVID-19 in der Fassung des Gesetzes Nr. 75/2020
 - Das Steuersubjekt kann die Unterbrechung der Steuerprüfung beantragen. Die Steuerprüfung wird am Tag nach dem Tag der Einreichung des Antrags bis zum Ende der Pandemieperiode ausgesetzt.
 - Das Steuerverfahren wird auf Antrag des Steuersubjekts vom Tag nach dem Tag der Einreichung des Antrags bis zum Ende der Pandemieperiode ausgesetzt
 - Die Steuerüberzahlung, die das Steuersubjekt in der Steuererklärung zur Einkommensteuer eingereicht während der Pandemiedauer geltend macht, wird der Steuerverwalter dem Steuersubjekt innerhalb von 40 Tagen seit Ende des Kalendermonats, in dem das Steuersubjekt die Einkommensteuererklärung eingereicht hat, zurückerstatten

Das Gesetz trat am 25.4.2020 in Kraft

➔ Sonstiges



Komplexe Antwort auf COVID-19 – Immunkörper: IgA, IgM, IgG

Medirex-Laboratorien bieten für die Mitglieder der der Slowakisch-österreichischen Handelskammer ermäßigte Preise an.

Medirex Laboratorien sind eins von vier privaten zertifizierten Unternehmen, die Tests auf Covid-19 in der Slowakei durchführen können (mit Ausnahme der staatlichen Laboratorien).

Die Untersuchung auf das Vorhandensein aller Klassen von Antikörpern - Immunglobuline IgA, IgM und IgG - ist auf die Bestimmung der Immunantwort gegen das SARS-CoV-2-Virus abgezielt.

Durch die Unterscheidung zwischen Antikörperklassen können Sie feststellen, in welchem Infektionsstadium Sie sich befinden.

A) Phase der COVID-19-Krankheit (Untersuchung des Antikörperspiegels der Klassen IgA, IgM, IgG) - mit dem Ziel, die akute Phase der Infektion zu untersuchen und die frühere Infektion zu bestätigen.

B) Überwindung der Krankheit COVID-19 (Untersuchung des Spiegels von Antikörpern der IgG-Klasse) - zur Bestätigung der überwundenen Infektion.



Alle aktuellen Informationen und Neuigkeiten der Slowakisch-österreichischen Handelskammer finden Sie auf LinkedIn. @[Slovak-Austrian Chamber of Commerce](#)

ANKOMMEN, AUSPACKEN, WOHLFÜHLEN:

EINE ZWEITE HEIMAT AM MITTELMEER

PREMIUM LIVING
BY Falkensteiner

Innovative Architektur, luxuriöse Vollausstattung, Top-Lagen, Investitionssicherheit und Renditemöglichkeit durch Rückvermietung: im Immobilienkonzept „Premium Living“ vereinen sich architektonisches Top Niveau, höchste Ansprüche an Komfort und Service sowie jede Menge Liebe zum Detail in einer Vision.

KONTAKT:
sales@fmtg.com
premiumliving.com

Als Besitzer eines Falkensteiner Apartments profitiert man von der Infrastruktur eines Premium-Resorts und dem Service eines Luxushotels: der Traumurlaub in den eigenen 4 Wänden!

Die hochwertig ausgestatteten Apartments sind mit den am Standort bestehenden Falkensteiner Hotels verbun-

den, um den Apartmenteigentümern die bequeme Nutzung der Hotel-Annehmlichkeiten wie Spa, Fitness, Restaurants etc. zu ermöglichen. Luxus und Lifestyle in mediterranem Flair - direkt am Meer, umgeben von atemberaubender Natur.

Wohnen, wo andere Urlaub machen - Ihr Zuhause im Urlaub.



PRÍĎTE, VYBAĽTE SA A CÍTE SA DOBRE:

DRUHÝ DOMOV PRI STREDOZEMNOM MORI

PREMIUM LIVING
BY Falkensteiner

Inovatívna architektúra, luxusné kompletne vybavenie, spíčková poloha, investičná bezpečnosť a možnosť zúročenia prostredníctvom ďalšieho prenájmu: koncept nehnuteľností „Premium Living“ spája architektonický dizajn, najvyššie štandardy komfortu a služieb, ako aj veľkú pozornosť venovanú detailom v jednej vízii.

Ako majiteľ apartmánu Falkensteiner vždy profitujete z infraštruktúry prémiového rezortu a služieb luxusného hotela: dovolenka snov vo vlastnom!

Kvalitne vybavené apartmány sú prepojené s existujúcimi hotelmi Falkensteiner, aby majitelia apartmánov mohli pohodlne využívať hotelové vybavenie, ako sú well-

ness priestory, fitnesscentrum, reštaurácia a pod. Luxus a životný štýl v stredomorskej atmosfére – priamo pri mori, v obklopení úchvatnou prírodou.

Žiť tam, kam iní chodia za oddychom – váš domov na dovolenke.

VirtualEvent

Die Zeiten haben sich geändert,
wir gewöhnen uns an eine andere Realität
und lernen eine neue Art der Kommunikation kennen.

Ist Ihr Unternehmen auf ein Home-Office-Modell übergegangen?

Möchten Sie die Kommunikation zwischen Ihren Mitarbeitern verbessern?

Möchten Sie Ihre Kunden zu einem Event bequem von ihrem Wohnzimmer einladen?



Wir bieten Ihnen ein innovatives Format, das **die neuesten Kommunikationstechnologien** und unsere **langjährige Erfahrung** bei der Organisation von Events und Konferenzen nutzt.



Wir bereiten für Sie online



Teambildung



Home-Office Fun



Kundenevent



VirtualEvent bietet folgende Dienstleistungen an



Professionelles virtuelles Studio für Online-Übertragung



Interaktives Eventdesign



Kunstprogramm (Musik, Talkshow)



Bildungsprogramm (Webinar, Motivationsredner)



Online Teambildung



VIP-Catering mit ISO- und HACCP-Zertifizierung



Weinverkostung des Spitzenweinguts aus der Region Malé Karpaty

